



«Согласовано»

Заместитель Председателя  
Центрального банка  
Республики Узбекистан

А. Хайдаров

«24» декабря 2015г.

«Согласовано»

Первый заместитель  
министра финансов  
Республики Узбекистан

Б. Юсупов

«    »    2015г.

«Утверждаю»

Заместитель министра  
сельского и водного хозяйства  
Республики Узбекистан

Я. Хидиров

«    »    2015г.

## ПОЛОЖЕНИЕ

### ОБ ИСПОЛЬЗОВАНИИ КРЕДИТНЫХ ЛИНИИ МЕЖДУНАРОДНОГО БАНКА РЕКОНСТРУКЦИИ И РАЗВИТИЯ В РАМКАХ ПРОЕКТА «РАЗВИТИЕ СЕКТОРА ПЛОДООВОЩЕВОДСТВА В РЕСПУБЛИКЕ УЗБЕКИСТАН»

## СОДЕРЖАНИЕ

- I. Введение
- II. Определения
- III. Критерии приемлемости и процедуры отбора участвующих финансовых организаций
- IV. Описание кредитной линии и общих условий кредитования
- V. Основные принципы и условия Соглашения о перекредитовании
- VI. Критерии приемлемости, процедуры утверждения и основные принципы и условия выделения суб-займов
- VII. Бухгалтерский учёт и отчетность УФО
- VIII. Аудит
- IX. Стандарты охраны окружающей среды
- X. Закупки
- XI. Прочие гарантии
- XII. Функции АРСП в рамках Кредитной линии

### **Приложения:**

- Приложение 1: Расходная ведомость (для субзаймов)
- Приложение 2: Форма информации о суб-проекте
- Приложение 3: Форма сводного отчета о суб-проекте
- Приложение 4А: Письмо об утверждении
- Приложение 4В: Письмо об отклонении
- Приложение 5: Формы экологической экспертизы

## **I. ВВЕДЕНИЕ**

1. Республика Узбекистан (Заемщик) заключила с Международным банком реконструкции и развития (далее МБРР) Заемное соглашение от 08.04.2015 г. в целях финансирования проекта «Развитие сектора плодоовощеводства в Республике Узбекистан» (далее РСПРУ). Одним из подкомпонентов проекта является Кредитная линия, в сумме эквивалентной 140,34 млн. долл. США, предназначенная для выделения краткосрочных и долгосрочных инвестиционных кредитов и в качестве оборотного капитала, инвестиций и лизинга с целью расширения доступа к коммерческим финансовым услугам для фермерских хозяйств и агробизнеса<sup>1</sup>, занятых в секторе плодоовощеводства Узбекистана, для предоставления им возможность осуществления инвестиций для повышения их производительности и конкурентоспособности.

2. Министерство финансов от имени Республики Узбекистан будет направлять средства Кредитной линии (вышеуказанной в параграфе 1) конечным бенефициарам проекта через Агентство по реструктуризации сельскохозяйственных предприятий (АРСП) и Участвующих финансовых организаций (УФО) в соответствии с условиями Соглашений о перекредитовании, которые будут заключены между Республикой Узбекистан, АРСР и каждой из приемлемых УФО.

3. Настоящее Положение об использовании кредитных линий МБРР, предназначено для предоставления подробных инструкций УФО и другим участникам проекта по вопросам оперативной деятельности, правил и процедур, применимых к управлению финансовыми ресурсами кредитной линии МБРР. Использование финансовых ресурсов, предоставляемых в рамках проекта, должно осуществляться в соответствии с настоящим Положением. Данное Положение об использовании кредитных линий является неотъемлемой частью Заёмного соглашения и Соглашений о перекредитовании, которые должны быть заключены между Республикой Узбекистан, АРСР и каждой участвующей финансовой организацией.

## **II. ОПРЕДЕЛЕНИЯ**

4. Для более четкого понимания Положения об использовании кредитных линий, применяются следующие определения:

(а) «Банковский день» означает день, в котором банки Республики Узбекистан открыты для осуществления своей деятельности.

(б) «Бенефициар» смотрите подпункт (s) «Субзаёмщик».

(с) «ЦБ» означает Центральный банк Республики Узбекистан.

---

<sup>1</sup>Агробизнес в рамках этого компонента подразумевает агрофирмы, перерабатывающие предприятия, владельцев и операторов холодильных хранилищ, торговых и других компаний, участвующих в секторе плодоовощеводства.

(d) «Кредитная линия» означает заемные средства Международного банка реконструкции и развития, которые Республика Узбекистан выделяет УФО в рамках реализации проекта «Развитие сектора плодоовощеводства в Республике Узбекистан».

(e) «Положение» или «Положение об использовании кредитных линий» включая его приложения и любые дополнения к нему, означает комплекс правил, согласованные с МФ, ЦБ и МСВХ, и приемлемые для МБРР, применимые к управлению финансовыми ресурсами, доступными из Кредитной линии, устанавливающие операционные и административные процедуры по управлению финансовыми средствами, доступными в рамках Кредитной линии, в т.ч. отбор, финансирование, мониторинг и оценку эффективности работы УФО, а также критерии отбора для выделения суб-заемного финансирования.

(f) «Приемлемая инвестиция» в рамках кредитной линии означает общее финансирование суб-проекта, которое будет состоять из вклада бенефициара (в соответствии с параграфом 34), суб-займа, и любого участия УФО в соответствии с параграфом 33.

(g) «ПМООС» - план(ы) мер Получателя по охране окружающей среды, имеющий территориально - специфический характер, приемлемый для Банка подготовленный или подготавливаемый во время реализации Проекта в соответствии с Рамочной Программой по охране окружающей среды Банка от 24 февраля 2014 года, описывающий меры снижения негативного воздействия на окружающую среду, мониторинг и институциональные меры для любого суб-проекта в рамках Проекта.

(h) «Финансирование» означает ресурсы кредитной линии.

(i) «Счет Займа» означает специальный счет МБРР с которого выделяются кредитные средства для Республики Узбекистан на реализацию проекта.

(j) «Заемное соглашение» означает соглашение, подписанное 08.04.2015 г. между Республикой Узбекистан и Международным банком реконструкции и развития в целях предоставления средств в рамках Проекта.

(k) «свободный лимит суб-займа» означает любой субзайм предоставленный УФО для суб-проекта и не превышающий 350 000 долл. США, как изложено в Положении об использовании кредитной линии МБРР, за исключением первых трех Субзаймов представленных каждым УФО в АРСП для рефинансирования из Кредитной линии независимо от суммы.

(l) «Дата выплаты процентов» означает 5 марта и 5 сентября каждого года.

(m) «МСВХ» означает Министерство сельского и водного хозяйства Республики Узбекистан.

(n) «МФ» означает Министерство Финансов Республики Узбекистан.

(o) «Новое УФО» означает коммерческий банк или лизинговую компанию, которая не участвовала в реализации проектов МАР и МБРР, или отстранена или приостановлена участием в реализации таких кредитных линий более чем на 12 месяцев. Все новые УФО подлежат прохождению процедуры оценки приемлемости в соответствии с критериями и процедурами изложенных в Положении об использовании кредитной линии.

(p) «Участвующая финансовая организация» или «УФО» означает коммерческий банк или лизинговую компанию, отобранный для реализации кредитной линии посредством прохождения процедуры оценки приемлемости, в соответствии с критериями и процедурами, изложенными в Положении об использовании кредитной линии.

(q) «Револьверный счет» означает дополнительный счет, ведущийся каждым УФО, отражающему даты и суммы возврата в УФО основного долга по суб-займу и заявки по этим средствам (i) погашение УФО в счет основного долга по Субсидиарному кредиту; и (ii) выделение дополнительных суб-займов приемлемым бенефициарам как указано в Положении.

(r) «АРСП» означает Агентство по реструктуризации сельскохозяйственных предприятий при Министерстве сельского и водного хозяйства (МСВХ) или любого его правопреемника. В рамках проекта АРСР будет нести ответственность за администрирование проекта, включая реализацию кредитной линии, мониторинг УФО, и другие мероприятия, указанные в Разделе XII настоящего Положения.

(s) «Суб-заемщик» означает индивидуальное, частное предприятие, фермерские и дехканские хозяйства, сельскохозяйственные предприятия, занимающихся или планирующих заниматься (в результате суб-заёмного финансирования), приемлемой предпринимательской деятельностью (в соответствии с параграфом 8 настоящего Положения) в приемлемой местности (в соответствии с параграфом 10 настоящего Положения), должным образом зарегистрированное в соответствии с законами Заемщика, которым УФО предоставляют или предоставили суб-займ.

(t) «Суб-заем» означает кредит на инвестицию или оборотный капитал или лизинг, выделенный или предлагаемый к выделению УФО суб-заемщику, в соответствии с Соглашением о перекредитовании и настоящим положением для финансирования всех или части затрат для осуществления суб-проекта.

(u) «Субкредитный договор/ Договор о сублизинге - основной юридический документ оформленный между УФО с суб-заемщиками в целях финансирования последних финансовыми средствами кредитной линии.

(v) «Суб-проект» означает определенный проект или инвестицию в приемлемой местности (в соответствии с параграфом 10 настоящего Положения), осуществляемый суб-заемщиком с полным или частичным использованием средств субзайма.

(w) «Субсидиарный кредит» означает общую сумму кредита в долл. США и/или сумах РУз, полученных УФО в соответствии с условиями Соглашения о перекредитовании в целях предоставления финансирования лизинговой компании или бенефициару, и подлежащей уплате время от времени.

(x) «Соглашение о перекредитовании» означает любые соглашения, включая все приложения и дополнения, заключенное между Республикой Узбекистан, АРСП и УФО, в целях реализации кредитной линии.

(y) «Доллары США» или «долл.США» означает государственную валюту Соединенных Штатов Америки.

(z) «Сумы РУз» или «сум» означает национальную валюту Республики Узбекистан.

### **III. КРИТЕРИИ ПРИЕМЛЕМОСТИ И ПРОЦЕДУРЫ ОТБОРА УФО И ЛИЗИНГОВОЙ КОМПАНИИ**

5. Для того, чтобы стать Участвующей финансовой организацией (УФО), коммерческие банки и лизинговые организации должны быть выбраны в соответствии с проверкой благонадежности финансового состояния, включающими ряд операционных, финансовых и управленческих критерий, перечисленных ниже в параграфе 7 (а), и подписать трехстороннее Соглашение о перекредитовании с Республикой Узбекистан и АРСП. Для того, чтобы в дальнейшем поддерживать статус УФО коммерческие банки должны постоянно отвечать указанным критериям.

6. Потенциальные УФО и лизинговые компании проходят индивидуальную оценку посредством соответствующей процедуры оценки приемлемости, осуществляемой МБРР в сотрудничестве с АРСП. Во время прохождения подробной оценки приемлемости, особое внимание будет уделяться общему потенциалу кредитования, а также финансовой и портфельной деятельности. УФО или лизинговая компания должна обладать удовлетворительной финансовой и управленческой структурой, удовлетворительным уровнем достаточности капитала, взвешенным с учетом риска, активами с приемлемым качеством процедур кредитования, адекватной ликвидностью, а также организационным, управленческим и техническим персоналом, необходимым для эффективного осуществления операционной деятельности.

7. Ниже приведены критерии для первоначальной оценки приемлемости и дальнейшего поддержания статуса УФО. АРСП должно использовать эти критерии для мониторинга приемлемости УФО, действующих в рамках кредитной линии проекта.

**(a) Коммерческие банки**

**A. Общие стандарты:**

- (i) Соответствие всем банковским законам и нормативам пруденциальной банковской деятельности, установленным Центральным Банком Республики Узбекистан.
- (ii) Заинтересованность и обязательность в обслуживании ряда клиентов, являющихся потенциальными бенефициарами кредитной линии проекта.
- (iii) Наличие филиалов или мини-банков в проектных регионах или готовность их открыть, или же возможность обеспечить другие виды обслуживания потенциальных суб-заемщиков в проектных регионах.
- (iv) Прохождение ежегодного аудита, проводимого согласно международным аудиторским стандартам аудиторской компанией, приемлемой для МБРР в вопросах проведения аудита отчетности финансовых организаций, с квалифицированным аудиторским заключением.
- (v) Наличие соответствующего персонала, навыков, материально-технической базы и других ресурсов, необходимых для осуществления кредитной деятельности в рамках проекта.

**B. Стандарты пруденциальной банковской деятельности:**

- (i) Постоянное соответствие нормативам пруденциальной банковской деятельности, установленным Центральным банком Республики Узбекистан.
- (ii) Наличие уровня достаточности капитала, взвешенным с учетом риска, не менее 10%.
- (iii) Максимальный размер риска на одного заемщика или группу взаимосвязанных заемщиков не должен превышать 25% капитала банка первого уровня.
- (iv) Совокупная сумма кредитов, выданных связанным лицам (определенных как Совет директоров и Руководство УФО, управленческий персонал и акционеры с правом голоса более 10%) не должна превышать 100% от суммы регулятивного капитала, банка первого уровня.

- (v) Наличие положительного чистого дохода за текущий финансовый год и два предыдущих финансовых года, как указано в финансовой отчетности, проаудированной согласно международным аудиторским стандартам.
- (vi) Наличие приемлемого качества активов, а также приемлемых принципов, процедур и навыков управления качеством активов.
- (vii) Суммарная доля портфеля субзаймов по Проектам «Поддержка сельскохозяйственных предприятий», «Поддержка сельскохозяйственных предприятий. Фаза-II» и «Развитие сектора плодоовощеводства в Республике Узбекистан», не должна превышать 75% капитала УФО, согласно международным бухгалтерским стандартам.

**С. Стандарты корпоративного контроля и управления:**

- (i) Наличие Совета директоров, несущего ответственность за выработку общей политики банка и осуществление должного надзора за деятельностью банка.
- (ii) Наличие квалифицированной и эффективной управленческой команды.
- (iii) Наличие целесообразного бизнес-плана и соответствующих процедур планирования и контроля бюджета.
- (iv) Наличие качественной политики и процедур кредитования, охватывающих полный кредитный цикл, управление проблемных займов, списание активов, полномочия для выделения кредита и т.п.
- (v) Наличие удовлетворительных процедур внутреннего контроля и аудита, включая принципы и процедуры ведения бухгалтерской отчетности, финансовой документации, внутреннего контроля и отчетности, операционный контроль, подтвержденных внешними аудиторами.
- (vi) Отсутствие неоправданного риска по процентным ставкам, подтвержденное ежегодной аудиторской финансовой отчетностью.
- (vii) Наличие внутренней системы отчетности и управления информацией, способной предоставить достаточно информации, необходимой для управления деятельностью банка, эффективностью и рисками.



**(b) Лизинговые компании**

**A. Общие стандарты**

- (i) Наличие юридического статуса, позволяющего осуществлять лизинговые операции.
- (ii) Соответствие критериям и нормативам деятельности, указанным ниже, и осуществление деятельности в соответствии с применимыми законами, действующими в Республике Узбекистан.
- (iii) Заинтересованность и обязательность в обслуживании ряда клиентов, являющихся потенциальными бенефициарами проекта РСПРУ, и обеспечение наличия необходимых мощностей для обслуживания клиентов в проектных районах.
- (iv) Прохождение ежегодного аудита, проводимого согласно международным аудиторским стандартам аудиторской компанией, приемлемой для МБРР в вопросах проведения аудита отчетности финансовых организаций, с квалифицированным аудиторским заключением.
- (v) Предоставление финансовых отчетов так часто, как требуют контролирующие лица, в соответствии с системой подотчетности и процедурами, созданными для этих целей в рамках Проекта.

**B. Стандарты пруденциальной финансовой деятельности:**

- (i) В любой момент времени должно иметь место соответствие следующим стандартам финансовой деятельности:
  - а Общая сумма лизинговых сделок на одного заемщика не должна превышать 25% от чистого капитала компании (сумма необременённого обязательствами капитала, излишков и свободных резервов, согласно результатам оценки на конец предыдущего квартала);
  - б Общая сумма займов, выданных одному заемщику, не должна превышать 25% от общих активов заемщика;
  - в Лизинговой компании не следует брать на себя новые обязательства в каком-либо секторе или отрасли промышленности, где ее риск превышает 25% от непогашенного лизингового портфеля. Допускается до 50% риска от общего объема непогашенного лизингового портфеля в секторе или отрасли промышленности при условии, что у лизинговой компании имеются необходимые механизмы управления риском;

- г Доход от лизинговой деятельности должен составлять не менее 65% от общих доходов лизинговой компании;
  - д Средневзвешенный срок погашения непогашенных займов, полученных лизинговой компанией, должен в целом быть равен или превышать средневзвешенный срок чистого подлежащего погашения ее лизингового портфеля;
  - е Отношение долгосрочного долга к коэффициенту собственного капитала к общей сумме активов лизинговой компании (включая гарантии) никогда не должно превышать 6 к 1;
  - ж Наличие приемлемого качества активов, как в отношении вне-балансовых активов, так и в отношении активов на балансе, с портфелем безнадежных кредитов, не превышающим 5% от общего лизингового портфеля, и с приемлемыми принципами, процедурами и навыками управления качеством активов;
  - з Общая сумма заимствований лизинговой компании, срок погашения которых наступает в любой трехмесячный период, не должна превышать сумму фактических и возможных поступлений по выданным лизинговым займам, за исключением случаев, когда эта сумма задолженности покрывается неосвоенными финансовыми обязательствами или регулярными поступлениями заемных средств из банка, которые обновляются на периодической основе;
  - и Резерв для возмещения потерь по займам должен формироваться в соответствии с объемом и качеством кредитного портфеля; однако он должен составлять не менее 5% от невозвращенных лизинговых средств, выданных клиентам;
  - к Принципы распределения дивидендов лизинговой компании должны предусматривать выплату справедливых дивидендов ее акционерам; однако, они должны предусматривать удержание прибылей и создание резервов в том объеме, который сможет поддерживать развитие лизинговой компании;
  - л Любые средства обеспечения или другие активы, принадлежащие лизингополучателям и полученные в результате принудительных мер, связанных с лизинговыми операциями, должны быть проданы в течение трех месяцев с момента получения прав на эти активы; при этом желательно избегать продажи активов по значительно сниженным ценам.
- (ii) Наличие положительного чистого дохода за текущий финансовый год и два предыдущих финансовых года, или с начала основания лизинговой компании,

подтвержденный финансовой, аудиторской отчетностью, согласно международным аудиторским стандартам.

- (iii) Активы лизинговой компании должны быть должным образом и в достаточном объеме застрахованы в соответствии с практикой эффективного ведения бизнеса.
- (iv) Совокупное участие в субфинансировании текущего портфеля в рамках РСПРУ не должно превышать более 50% согласно международным бухгалтерским стандартам.

### **С. Стандарты корпоративного контроля и управления:**

- (i) Наличие Совета Директоров, несущего ответственность за выработку общей политики лизинговой компании и осуществление должного надзора за операционной деятельностью лизинговой компании.
- (ii) Наличие квалифицированной и эффективной управленческой команды.
- (iii) Наличие целесообразного бизнес-плана и соответствующих процедур планирования и контроля бюджета.
- (iv) Наличие качественной политики и процедур лизингового финансирования, охватывающих полный кредитный цикл, управление проблемных займов, списание активов, полномочия для выделения кредита и т.п.
- (v) Наличие удовлетворительных процедур внутреннего контроля и аудита, включая принципы и процедуры ведения бухгалтерской отчетности, финансовой документации, внутреннего контроля и отчетности, операционный контроль, подтвержденных внешними аудиторами.
- (vi) Отсутствие неоправданного риска по процентным ставкам, подтвержденное ежегодной финансовой отчетностью, прошедшей аудиторскую проверку.
- (vii) Наличие соответствующего персонала, навыков, материально-технической базы и других ресурсов, необходимых для осуществления кредитной деятельности в рамках Проекта.

## **IV. ОСНОВНЫЕ УСЛОВИЯ ФИНАНСИРОВАНИЯ**

8. Виды приемлемой предпринимательской деятельности. Кредитная линия будет поддерживать расширение доступа к финансовым услугам для фермеров и агробизнеса, занятых в секторе плодоовощеводства Узбекистана, чтобы предоставить им возможность осуществления инвестиций для повышения их производительности и

конкурентоспособности. Будут доступны субзаймы для широкого ряда деятельности, связанного с плодоовощеводством, включая (список не исчерпывающий): производство плодоовощной продукции, создание теплиц, инвестиции для сельскохозяйственной техники, оборудование по переработке, холодильника и оборудования по заморозке, упаковка, консультативные услуги в сфере плодоовощеводства и другие среднесрочные и долгосрочные инвестиции.

9. Финансовые продукты.

(а) Средства Кредитной линии могут быть использованы для финансирования приемлемой предпринимательской деятельности (как определено в параграфе 8) в приемлемых областях (определенных в параграфе 10). В них входят следующие финансовые продукты:

(i) долгосрочные инвестиционные субзаймы (суб-кредиты и лизинги) бенефициарам согласно условиям, описанным в Разделе 6 настоящего Положения;

(ii) субзаймы на оборотный капитал для финансирования сельскохозяйственного производства и переработки сельхозпродукции, выделяемые бенефициарам согласно условиям, описанным в Разделе 6 настоящего Положения;

10. Приемлемые (Проектные) регионы. Приемлемые области включают в себя девять муниципальных делений: Республика Каракалпакстан, Андижанская, Джизакская, Кашкадарьинская, Наманганская, Самаркандская, Ташкентская, Хорезмская и Ферганская области. Все суб-проекты, приемлемые для финансирования в рамках Кредитной линии должны осуществляться за пределами административных областных центров девять проектной территории перечисленных в настоящем параграфе.

11. Статьи, не подлежащие финансированию. Суб-проекты не должны использоваться на финансирование деятельности, включающие отвод земель или переселение людей, потерю собственности или дохода, а также приобретение или аренда зданий, постройка и модернизация жилых помещений, рефинансирование любых существующих задолженностей, суб-проекты связанные с производством хлопка, а также инвестиции в соответствии с негативным листом инвестиций чувствительных к окружающей среде, не приемлемы для финансирования в рамках Кредитной линии.

## **V. ОСНОВНЫЕ ПРИНЦИПЫ И УСЛОВИЯ СОГЛАШЕНИЯ О ПЕРЕКРЕДИТОВАНИИ И СОГЛАШЕНИЯ О СУБСИДАРНОМ ЛИЗИНГОВОМ ФИНАНСИРОВАНИИ**

12. В целях реализации проекта будут подписаны соглашения о перекредитовании между Республикой Узбекистан, УФО и АРСП. Условия настоящего Положения

применяются к данным соглашениям в полном объеме. Условия взаимодействия между Республикой Узбекистан, УФО и АРСП будут изложены в Соглашении о перекредитовании;

13. Основная сумма. Основная сумма по субсидиарному займу подлежащая выплате УФО должна быть эквивалентна долларам США или сумам РУз, в зависимости от конкретного случая, в совокупном объеме средств, полученных УФО в соответствующей валюте в рамках Кредитной линии, в соответствии с инструкциями, приведенными в параграфе 14 ниже.

14. Процентная ставка и условия выплат. Субсидиарный заем должен погашаться по сумме основного долга, время от времени снимаемым и непогашенным, на следующих условиях:

- (i) часть субсидиарного займа, выраженная в суммах РУз, выделяется УФО Республикой Узбекистан по ставке равной 4,5% годовых. Данная ставка не включает какую-либо маржу Министерства финансов.
- (ii) часть субсидиарного займа, выраженная в долларах США, выделяется по 3% годовых. Данная ставка не включает какую-либо маржу Министерства финансов и рассчитана с целью покрытия всех выплат в МБРР и административных расходов по субсидиарному кредиту.
- (iii) Республика Узбекистан оставляет за собой право пересматривать процентные ставки, указанные в подпунктах (i) и (ii) пункта 14 по согласованию с МБРР. Республика Узбекистан будет уведомлять УФО о таких изменениях в течении 10 банковских дней от даты ее определения, но не позднее 5 банковских дней до даты платежа.
- (iv) выплата процентов по субсидиарному кредиту должны осуществляться УФО Республике Узбекистан каждые полгода, в соответствии с установленными датами осуществления выплат процентов.
- (v) Начисление процентов начинается с даты снятия средств Субсидиарного кредита со счета займа. АРСП будет дополнительно уведомлять УФО о дате снятия средств со счета займа. Соответственно, обязательства УФО по возврату и обслуживанию средств Субсидиарного займа будут рассчитываться начиная с даты снятия АРСП средств Субсидиарного займа со счета займа.
- (vi) Периодом начисления процентов и комиссий будет являться период с 15 марта по 14 сентября и с 15 сентября по 14 марта включительно.
- (vii) Расчет единовременной комиссии по всей сумме Субсидиарного кредита, будет выражаться в долларах США.

- (viii) Расчет задолженности УФО по части Субсидиарного кредита, предоставляемой в долларах США будет выражаться в долларах США. Оплата основного долга, процентов и комиссий по части Субсидиарного кредита, предоставляемой в долларах США, будет осуществляться в долларах США.
- (ix) Расчет задолженности УФО по оплате основного долга и процентов по Субсидиарному займу, предоставляемой в узбекских сумах, будет выражаться в узбекских сумах. Оплата основного долга и процентов по части Субсидиарного кредита, предоставляемой в узбекских сумах, будет осуществляться в узбекских сумах.
- (x) Оплату штрафов и пени УФО должен осуществлять в узбекских сумах.
- (xi) Проценты, комиссии и основной долг выплачиваются раз в полгода 15 марта и 15 сентября. Если день выплат приходится на выходной день или праздничный день Республики Узбекистан, проценты, комиссии и основной долг выплачиваются в последний рабочий день перед днем оплаты.
- (xii) В случае задержки платежей по основному долгу, процентам и комиссиям в дополнение к просроченной сумме УФО должно уплатить Республике Узбекистан пени в размере 0,05% от суммы просроченного платежа за каждый просроченный день.

15. Выделение средств из Кредитной линии. Каждое УФО, прошедшее отбор для участия в работе с кредитной линией, получит средства кредитной линии в соответствии с письменным запросом о выделении средств, представленного УФО в АРСП. Объем выделяемых средств будет зависеть от основанных на спросе планов выплат, сделанных УФО в отношении его участия в кредитной линии. Объем выделяемых средств будет указан в Соглашении о перекредитовании. Снятие заемных средств со Счета Займа в рамках кредитной линии осуществляется АРСП только при наличии заявок на возмещение средств со стороны УФО (расходная ведомость по суб-займам), а также после подписания соответствующих Соглашений о перекредитовании с УФО. АРСП, в срок не превышающий 1 (один) месяц с даты снятия средств со счета Займа обязуется перечислять средства УФО.

16. Отсутствие активности УФО. Если УФО было не активно в течении шести (6) месяцев в освоении выделенных средств из кредитной линии, Министерство финансов совместно с АРСП проанализировав ситуацию, примут решение по устранению недостатков. Министерство финансов может, уведомив УФО, прекратить участие УФО в кредитной линии.

17. Максимальная доля финансирования. Максимальный объем средств, который Республика Узбекистан может выдать каждому УФО из средств кредитной линии, будет эквивалентен 100% субзаёмного финансирования, выданных УФО.

18. Срок расходов, подлежащих рефинансированию. Снятые средства кредитной линии могут быть использованы для покрытия лишь тех расходов, которые были произведены не ранее чем за 120 дней до даты получения АРСП запроса на выделение средств, указанного в параграфе 19 ниже. Для целей данного параграфа, датой произведения расходов будет считаться: (i) дата зачисления на счет суб-заемщика средств субзаёмного финансирования, по которым УФО запрашивает рефинансирование; или (ii) дата утверждения субзаёмного финансирования кредитным комитетом УФО по субзаймам, которые еще не выделены.

19. Снятие средств Кредитной линии. Периодически, по согласованию между УФО и АРСП, УФО будет готовить Расходную ведомость (РВ) в форме, указанной в Приложении 1, страницы 1 и 2. По субзайму, выраженным в долларах США и в сумах РУз, будут предоставляться отдельные Расходные ведомости. Расходные ведомости будут предоставляться в АРСП на рассмотрение и утверждение, вместе с Формами информации о суб-проекте (Приложение 2, формы 1, 2 и 3) и другими подтверждающими документами по субзайму, для рассмотрения АРСП. Незамедлительно после получения запросов на снятие, АРСП должно будет рассмотреть эти запросы и сопроводительную документацию. АРСП будет уведомлять УФО в письменной форме об утверждении (Письмо об утверждении, Приложение 4А) или отклонении (Письмо об отклонении, Приложение 4В) запроса на снятие средств, объединять Расходные ведомости, получаемые от УФО и передавать в МБРР запрос на снятие средств Кредитной линии по приемлемым расходам и зачисление их на счет(а) УФО как указано в Расходной ведомости, полученное от УФО.

20. Форма информации о суб-проекте. По каждому утвержденному суб-проекту УФО будут заполнять Форму информации о суб-проекте (в формате, указанном в Приложении 2, формы 1, 2 и 3) и предоставлять одну копию в АРСП вместе с запросом УФО на снятие средств Кредитной линии (как описано в параграфе 19 выше). Одна копия Формы информации о суб-проекте будет храниться в папке Проекта в головном офисе УФО, одна копия будет подшиваться в папку документов по бенефициару, хранящуюся в филиале УФО, ответственным за обслуживание субзайма, и одна копия будет храниться в АРСП.

21. Полномочия УФО в вопросах утверждения субзайма.

УФО несут ответственность за определение потенциальных суб-заемщиков, определение вида суб-проекта для финансирования и оценку соответствия критериям приемлемости предлагаемых видов деятельности и бенефициаров субзайма в соответствии с Соглашениями о перекредитовании и настоящим Положением. УФО будут обладать полной самостоятельностью в вопросах утверждения субзайма, и будут полностью нести кредитные риски. УФО будут информировать потенциальных суб-заемщиков о решении УФО об утверждении или отклонении субзайма в течение 30 банковских дней после предоставления потенциальным суб-заемщиком в УФО заявки на получение субзайма и полного пакета сопутствующих документов.

22. Процедуры утверждения субзаёмного финансирования сверх свободного лимита. Не ограничивая условия, приведенные в параграфе 21, предложения по суб-проектам должны быть представлены через АРСП в МБРР на предварительное рассмотрение, в следующих случаях:

- (i) каждой приемлемой УФО три первых предложения по суб-проектам, независимо от суммы предложенного субзаёмного финансирования;
- (ii) любые предложения по субзайму, стоимость которых превышает в эквиваленте 350 000 долл. США

23. В целях обеспечения условий параграфа 22 выше, УФО будут предоставлять информацию о суб-проекте, предлагаемому к финансированию, в АРСП для рассмотрения и предоставления в МБРР, в соответствии с требованиями, перечисленными в Приложении 3, включающему следующее: (i) характеристику суб-заемщика, включая финансовую информацию; (ii) информацию об оценке суб-проекта, включая подробное описание расходов, предлагаемых к финансированию из средств Кредитной линии; (iii) предлагаемые условия субзайма, и (iv) любую другую информацию, которую УФО может счесть полезной при рассмотрении предложенного суб-проекта. В дополнение к этому, УФО будут предоставлять в АРСП информацию по закупкам для рассмотрения и предоставления в МБРР. АРСП и МБРР оставляют за собой право запросить у УФО дополнительные пояснения и уточнения в случаях, когда предоставленной информации недостаточно для принятия решения. Кроме того, время от времени от УФО могут потребовать, по запросу МБРР, подготовить и предоставить для рассмотрения МБРР информацию о субзаймах, не подлежащих предварительному рассмотрению, в формате, указанном в Приложении 3 настоящего Положения.

24. Условия погашения основной суммы субсидиарного займа. Погашение основной суммы долга по субсидиарному кредиту осуществляется УФО в течение 20 (двадцати) лет, включая льготный период не превышающий 5 (пять) лет, с даты одобрения Проекта Советом Директоров Всемирного банка. Выплата основной суммы долга по субсидиарному кредиту осуществляется УФО Министерству финансов полугодовыми платежами, аннуитетным способом погашения, после истечения льготного периода указанного в данном параграфе. Выплата должна осуществляться в соответствии с датами, указанными в параграфе 14 (xi) выше.

25. Использование возвратных средств. Любую часть выплат по основной сумме кредита, произведенных суб-заемщиком в счет полученных по Кредитной линии суб-займа, которую не требуется немедленно использовать для выплат Министерству финансов в счет погашения субсидиарного кредита, УФО должны держать на отдельных Револьверных счетах (отдельный счет для каждой валюты). Средства, накапливающиеся на этих револьверных счетах, УФО должны использовать для финансирования дополнительных суб-проектов, направленных на достижение целей Проекта, которые



соответствуют согласованным условиям и критериям приемлемости для Проекта, как указано в Соглашениях о перекредитовании и настоящем Положении. УФО должны использовать средства накапливаемые на револьверных счетах для финансирования приемлемых субзаймов в течение трех (3) месяцев получения выплат от суб-заемщиков. Статус использования револьверных счетов будет контролироваться АРСП в конце каждого квартала календарного года на основе информации предоставленной УФО. Информация о балансе револьверного счета на конец каждого квартала и информация (в формате прикрепленного как Приложение 2/Форма 1 к данному Положению) о субзайме, выданных за счет этих средств, являются частью ежеквартальных отчетов о проделанной работе.

26. УФО будут поддерживать отдельные счета для субсидиарных кредитов, выделенных УФО из средств Кредитной линии, в соответствующих валютах (долларах США или суммах РУз).

## **VI. КРИТЕРИИ ПРИЕМЛЕМОСТИ, ПРОЦЕДУРЫ УТВЕРЖДЕНИЯ И ОСНОВНЫЕ ПРИНЦИПЫ И УСЛОВИЯ ВЫДЕЛЕНИЯ СУБ-КРЕДИТОВ И ЛИЗИНГА**

27. Кредитная линия, в соответствии с параграфом 8 выше, призвана обеспечивать доступ к субзаймам для фермерских хозяйств, сельского бизнеса и агробизнеса, и финансировать широкий спектр видов сельскохозяйственной деятельности в проектной территории. Кредитная линия предназначена главным образом для тех суб-заемщиков, предприятия которых зарегистрированы в районах проектного региона, т.е. за пределами административного центра проектного региона. Однако из средств Кредитной линии можно будет также финансировать деятельность суб-заемщиков, чьи предприятия зарегистрированы в административных центрах, но осуществляют деловую деятельность (суб-проекты) за пределами административных границ центров.

28. Инвестиционные суб-займы обеспечат доступ к инвестиционным средствам в форме субзаймов для покрытия широкого спектра нужд фермерских хозяйств и сельских предприятий, включая следующие (но не ограничиваясь ими): инвестиции в сельскохозяйственную технику и оборудование для переработки плодоовощной продукции, инвестиции на хранение, упаковку, в предоставление сельскохозяйственных услуг, выращивание плодоовощной продукции, а также другие среднесрочные и долгосрочные продуктивные инвестиции. (В соответствии с параграфом 8)

29. Субзаймы на оборотный капитал призваны обеспечить производителей и переработчиков плодоовощной продукции доступом к краткосрочному капиталу для приобретения производственных ресурсов, сырья для переработки и других товаров с краткосрочной окупаемостью, приемлемых по условиям выделения субзаймов.

30. Расходы на консультационные услуги связанные с подготовкой бизнес плана и оценки воздействия окружающей среды для отдельного суб-проекта будут приемлемыми для финансирования из кредитной линии.

31. Максимальный объем субзайма. Максимальная совокупная сумма всех суб-займов из средств кредитной линии, выделенных одному заемщику, не должна превышать сумму в эквиваленте 2 000 000 долларов США. Объем кредита на оборотный капитал, выделяемого из средств Кредитной линии, не должен превышать сумму, эквивалентную 200 тыс. долл. США.

32. Софинансирование со стороны УФО. УФО будут иметь возможность участвовать в софинансировании таких субзаймов из своих собственных ресурсов, в объеме не более 25% от общего совокупного объема средств, выданных суб-заемщикам из кредитной линии.

33. Вклад Бенефициара. Бенефициары должны будут в обязательном порядке внести (инвестиции) вклад по расходам на реализацию суб-проектов, из собственных ресурсов, в виде денежных или неденежных средств, в объеме не менее 20% от общей стоимости реализации суб-проекта (инвестиции).

34. Критерии отбора и оценки суб-проектов. Субзаймы должны выделяться суб-проектам, для которых разработаны качественные бизнес-планы. Объем бизнес-плана должен соответствовать объему субзайма, т.е. для малых субзаймов могут быть разработаны более простые бизнес-планы. Бизнес-планы должны демонстрировать техническую и финансовую жизнеспособность предлагаемой экономической деятельности, удовлетворительный прогнозируемый денежный поток и возможность погашения субзайма.

35. УФО должны будут проводить подробную оценку суб-проекта, используя для этого свои внутренние процедуры, в том числе свои внутренние требования к обеспечению кредита. Однако, оценка, проводимая УФО, должна включать, по меньшей мере, следующие аспекты предлагаемого суб-проекта:

(i) техническая выполнимость, а также финансовая и коммерческая жизнеспособность предлагаемого суб-проекта, включая следующее:

- a. норма рентабельности предлагаемых инвестиций должна быть по меньшей мере равна процентной ставке субзаёмного финансирования;
- b. соотношение между чистыми доходами и обслуживанием долга (КОД) (формула приведена в Приложении 3) должно составлять по меньшей мере 1,3 и подсчитываться ежегодно, на основе общих задолженностей суб-заемщика;

(ii) оценка структуры собственности суб-заемщика, финансового положения и кредитоспособности, успешности деятельности, а также организационной и управленческой структуры;

(iii) подтверждение наличия у суб-заемщика технического персонала, необходимой квалификации и всех прочих ресурсов, необходимых для успешной реализации суб-проекта;

(iv) соответствие применимым стандартам здравоохранения и безопасности, а также прочим законам и правилам (в том числе любых применимых национальных и международных прав и нормативных документов по вопросам принудительного и детского труда), действующим в Республике Узбекистан;

(v) соответствие требованиям МБРР к охране окружающей среды и закупкам, действующим на момент проведения оценки суб-проекта (разделы IX и X настоящего Положения).

36. Дополнительные критерии приемлемости по лизингу:

(a) лизинговое финансирование должно быть полностью выплачиваемым лизингом, на основе остаточной стоимости общей суммы на весь лизинговый период;

(б) лизингополучатель должен нести ответственность за все обслуживание, налоги, страхование и прочие сопутствующие расходы.

37. Выбор валюты для субзаймов. Суб-займы выделяются бенефициарам и должны погашаться либо в долларах США, либо в сумах РУз, в соответствии с требованием каждого суб-заемщика на момент подачи запроса на субзайма в УФО.

38. Процентная ставка по субзаймам. УФО свободны в установлении собственной процентной ставки по субзаймам, исходя из собственных банковских расчетов. Проценты должны быть установлены УФО с преобладанием процентной ставки согласно Соглашению о перекредитовании, соответственно, плюс рыночная маржа установленная УФО.

39. Условия выплаты субзаймов. График выплаты субзаймов, выделенных в рамках Кредитной линии, будет основан на типе осуществляемой инвестиции и прогнозируемых денежных потоках, и может включать льготный период, если и когда таковой понадобится, на подтвержденных условиях. В частности:

(i) В случае инвестиционных субзаймов, период погашения не должен превышать полезный срок действия финансируемых инвестиций или максимальный срок в 10 лет, в зависимости от того, какой из этих периодов

окажется короче. Льготный период не должен превышать максимального срока в 3 (три) года.

(ii) В случае субзаймов на оборотный капитал, период погашения субзайма не должен превышать 18 месяцев, а льготный период не должен превышать 9 месяцев.

40. В рамках кредитной линии возможно выделение средств только для приобретения новых оборудования.

41. Освоение средств Кредитной линии. Освоение средств суб-займа/лизинга будет осуществляться посредством прямого перевода со счета Бенефициаров в УФО на счет поставщика в соответствии с документацией (инвойс, счета и т.п.), подтверждающей закупку.

42. Освоение средств в форме траншей. В тех случаях, когда суб-проекты реализуются в виде отдельных этапов, таких как приобретение оборудования или техники отдельными партиями, или поэтапная реконструкция/строительство производственных сооружений, УФО утверждает общую сумму субзайма, но выдает бенефициару средства субзайма траншами, в зависимости от плана закупок Бенефициара, в течение периода резервирования средств, установленного внутренним руководством УФО по кредитованию.

43. За исключением случаев рефинансирования (т.е. когда субзаём уже выделен бенефициару), средства Кредитной линии должны зачисляться УФО на кредитный счет бенефициара в УФО не позднее чем через 3 (три) рабочих дня после получения таких средств. В папке с кредитной документацией по бенефициару должны сохраняться соответствующие документы, подтверждающие произведенную транзакцию.

44. Страхование. В отношении активов, приобретенных из средств Кредитной линии, и служащих залоговым обеспечением, бенефициары должны заключать и продлевать такие страховые договора, против таких рисков и на такие суммы, как будет сочтено нужным в соответствии с разумной практикой ведения дел, включая страхование против возможных рисков, связанных с приобретением, транспортировкой и доставкой товаров, закупленных на средства субзайма на место использования или установки. В соответствии с заключенным договором, любая компенсация должна быть выплачена бенефициару в целях замены или ремонта вышеупомянутых товаров.

45. Любые Суб-кредитные договора, подписанные между УФО и суб-заемщиками, должны включать, помимо прочего, следующие условия, защищающие интересы УФО, Республики Узбекистан и МБРР:

(i) Бенефициары будут обязаны выполнять следующее:

- a осуществлять суб-проект с должным старанием, эффективностью, и в соответствии с приемлемыми техническими, экономическими, финансовыми, экологическими и коммерческими нормами, удовлетворительными для МБРР, и согласно государственному трудовому законодательству Республики Узбекистан, а также любым применимым национальным и международным правам и нормативным документам по принудительному и детскому труду;
- b соответствовать условиям параграфов 63;
- c предоставлять, в кратчайшие сроки, средства, а также материально-технические и прочие ресурсы, необходимые для достижения поставленных целей;
- d закупать товары и услуги, финансируемые из средств субзайма, в соответствии с инструкциями УФО и согласно Руководству по закупкам, приведенному в Разделе X настоящего Положения, а также использовать такие товары и услуги исключительно в целях реализации суб-проекта;
- e поддерживать адекватную финансовую отчетность, в т.ч. должным образом отражать соответствующие операции, ресурсы и расходы относящихся к суб-проекту;
- f По запросу МБРР, проводить финансовую проверку независимыми аудиторами приемлемыми МБРР, в соответствии с стандартами аудита приемлемыми для МБРР, и незамедлительное предоставление подготовленного аудиторами отчёта Заёмщику и МБРР.;
- g разрешить уполномоченным представителям УФО, либо лично, либо совместно с представителями МБРР и АРСП, осуществлять инспекцию товаров и площадей, работ, планов и строительных работ, включенных в суб-проект, осуществляемой деятельности и любых связанных с нею документов и записей;
- h предоставлять УФО, АРСП или МБРР любую такую информацию, требуемую в разумных пределах, связанную с вышеупомянутым, а также с административным, операционным и финансовым положением суб-заемщика, и с положительными результатами, которые планируется получить от реализации суб-проекта.

(ii) УФО оставляет за собой право отменить право суб-заемщика на использование средств субзайма участвовать в лизинговой сделке в случае невыполнения суб-заемщиком своих обязательств, в соответствии с Суб-кредитными договорами, заключенными с УФО.

## **VII. БУХГАЛТЕРСКИЙ УЧЕТ И ОТЧЕТНОСТЬ УФО**

46. Учет и ведение записей. УФО должны будут создать в своей системе бухгалтерского учета соответствующие номера счетов для идентификации субзаймов, выделяемых в рамках Кредитной линии. В зависимости от валюты, в которой будут выражены субзаймы, для них необходимо будет ввести отдельные номера счетов. УФО должны будут хранить всю отчетность, связанную с субсидиарным кредитом, субзаймами, выделенным каждым УФО, включая счета, контракты, ордера, инвойсы, чеки и прочие документы, подтверждающую расходы, произведенные по субзаймам, по меньшей мере в течение года после того, как МБРР получит аудиторский отчет за истекший финансовый год в котором был выделен последний субзаём.

47. Отчетность. В дополнение к информации, которая должна предоставляться в АРСП в соответствии с параграфами 19, 20, 23 и 25, УФО должны будут периодически предоставлять в АРСП отчеты о проделанной работе в соответствии с унифицированной формой отчетности и с такой частотой, которые будут предписаны АРСП и согласованы с МБРР. Номера счетов, созданные в соответствии с параграфом 46 выше, позволят собрать финансовую информацию для отчетов о проделанной работе и других отчетов, а также для мониторинга кредитных операций, финансируемых из Кредитной линии.

## **VIII. АУДИТ**

48. Аудит. Счета и любые другие дополнительные учетные записи, осуществляемые УФО, должны адекватно отражать деятельность, ресурсы и расходы, связанные с осуществлением Кредитной линии, в соответствии с должными процедурами бухгалтерского учета.

49. Финансовая отчетность УФО (балансовые отчеты, отчет о прибылях и убытках и сопутствующая отчетность) должна подвергаться аудиторской проверке независимыми аудиторами, приемлемыми для МБРР, каждый финансовый год, в соответствии с Международными стандартами аудита. Заверенные копии проверенной финансовой отчетности и письмо аудиторов руководству компании должны предоставляться в МБРР и АРСП как можно раньше, но в любом случае, не позднее чем через шесть месяцев после завершения каждого финансового года. УФО также должны предоставлять МБРР и АРСП прочую информацию, связанную с вышеуказанной отчетностью, учетом и финансовыми отчетами, помимо аудита, которую МБРР и АРСП могут время от времени запрашивать в пределах разумного.

50. В качестве части регулярного аудиторского отчета, УФО должны будут предоставлять информацию по ключевым показателям, как указано в пунктах 6,01 Соглашении о перекредитовании.

## IX. СТАНДАРТЫ ОХРАНЫ ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ

51. Процедура проведения оценки воздействия на окружающую среду. В целом, каждое предложение по финансированию субзайма из средств Кредитной линии должно будет пройти оценку воздействия на окружающую среду, а именно:

- (i) Субзаёмщики должны будут определить потенциальное воздействие предполагаемой деятельности на окружающую среду, а также определить меры по его смягчению и взять на себя обязательства по их исполнению, в случае необходимости. Заявители на кредит будут также нести ответственность за получение всех необходимых разрешений и одобрений, которые могут понадобиться для осуществления деятельности, для которой запрашивается финансирование, и которые выдаются уполномоченными местными органами власти. Во всех случаях, когда требуется отчет об оценке воздействия на окружающую среду или план управления по окружающей среде, заявители на кредит, должны обеспечивать их подготовку и, если необходимо, подавать их в Государственный комитет охраны природы (или его агентства). Отчет об оценке воздействия на окружающую среду и ПМООС должны предоставляться вместе с заявкой на получение кредита.
- (ii) УФО будут изучать заявки, в том числе и те аспекты, которые связаны с воздействием на окружающую среду, чтобы убедиться в том, что необходимые разрешения были получены. Критерии и перечни вопросов для проверки заявок приведены в Приложении 5 настоящего Положения. УФО также попросят АРСП проведение полевых поездок для проведения экологической проверки на местах (в частности, в отношении суб-проектов категории В), чтобы проверить достоверность данных по оценке воздействия на окружающую среду, предоставленных заявителями, помочь в определении мер по смягчению воздействия и убедиться в том, что экологическая категория суб-проекта определена верно, а ПМООС составлен правильно.
- (iii) Ответственность АРСП в вопросах экологической оценки определена в Разделе XII настоящего Положения.

52. Категории суб-проектов. Экологическая категория всех субзаймов будет определяться с помощью таблицы экологических категорий, приведенной в Приложении 5, Форма 1. После определения экологической категории суб-проекта войдут в силу следующие положения:

- (i) Суб-проекты, которые отнесены к **категории А** (высокий уровень риска для окружающей среды) не будут финансироваться в рамках Проекта.

(ii) Суб-проекты, отнесенные к **категории В** (умеренный уровень риска для окружающей среды) могут финансироваться в рамках Проекта после того, как эколог АРСП проведет независимую оценку потенциального воздействия на окружающую среду (до оценки предложения по субзайму). Для выдачи таких суб-займов потребуется базовое заключение об оценке воздействия, а также процедуры по смягчению воздействия и мониторингу окружающей среды.

(iii) Суб-проекты, отнесенные к **категории С** (не оказывающие значимого воздействия на окружающую среду) будут финансироваться в рамках Проекта.

**53. Процедуры охраны окружающей среды, предусмотренные для суб-проектов категории С.**

(i) Суб-заемщик должен подготовить форму экологической экспертизы (Приложение 2, форма 3).

(ii) Кредитный специалист УФО выполнит следующее:

- a Укажет категорию воздействия на окружающую среду в соответствии с Приложением 5, форма 1;
- b Заполнит контрольный перечень вопросов по воздействию суб-проекта на окружающую среду (Приложение 5, форма 2);
- c Заполнит соответствующие таблицы, приведенные в Приложении 5, форма 3 и/или форма 4 – в зависимости от типа деятельности, для которой запрашивается финансирование – в ходе посещения объекта суб-заемщика, где должна осуществляться эта деятельность;
- d Удостоверится в том, что суб-заемщик получил все необходимые разрешения и они действительны.

(iii) В том случае, если возникнут вопросы касательно воздействия на окружающую среду или того, к какой категории следует отнести суб-проект, специалист УФО должен проконсультироваться с экологом АРСП.

**54. Процедуры охраны окружающей среды, предусмотренные для суб-проектов категории В.** Все процедуры, описанные в параграфе 53 выше должны выполняться суб-заемщиком и УФО относительно всех суб-проектов соответственно. В дополнение к процедурам, описанным в параграфе 53, для суб-проектов категории В, после того, как УФО сдаст пакет документов на получение суб-кредита в АРСП, но до того, как АРСП одобрит субзаем, эколог АРСП должен будет посетить суб-заемщика и территорию суб-проекта, чтобы провести наглядную оценку воздействия на окружающую среду и определить необходимые меры по смягчению воздействия. Меры по смягчению воздействия на окружающую среду будут согласованы с суб-заемщиком для реализации. Отчет эколога АРСП и описание согласованных мер по смягчению воздействия суб-проекта будут помещены в папку с документами по субзайму, и копия будет храниться в



офисе АРСП. Согласованные меры по смягчению воздействия суб-проекта будут прикреплены к субкредитному договору, заключаемому между УФО и суб-заемщиком. УФО будет контролировать исполнение мер по смягчению воздействия, как указано в параграфе 55 ниже.

55. Оценка воздействия на окружающую среду. В тех случаях, когда в ходе АРСП посетили или в ходе предварительной проверки выявился высокий или значительный риск для окружающей среды, заявитель должен будет провести полную оценку воздействия на окружающую среду и подготовить план управления окружающей средой. Стоимость консультационных услуг, необходимых для осуществления оценки воздействия на окружающую среду, может быть включена в сумму кредита.

56. Экологический мониторинг. В ходе мониторинга суб-проекта УФО должно удостовериться в том, что меры по смягчению воздействия на окружающую среду исполняются. В том случае, если они не выполняются, УФО (при содействии эколога АРСП, если необходимо) должно изучить характер и причины невыполнения этих условий, и принять решение о том, что следует сделать для того, чтобы обеспечить их выполнение, или же о том, следует ли остановить финансирование суб-проекта.

57. Процедура социальной оценки суб-проектов предполагающих новое строительство. Ни один суб-проект не должен быть одобрен для финансирования в рамках проекта, если земля, на которой будет осуществляться суб-проект формально или неформально занята или используется третьими лицами, если реализация суб-проекта приведет к их переселению. В частности, в случаях строительства новых зданий или создания многолетних насаждений (например, сады), инспекция по предварительному утверждению местности, проводимая сотрудниками УФО и АРСП, должно убедиться, что местность является свободной от формального или неформального использования и отразить это в Форме экологической оценки (Приложение 5/форма 2). В случае необходимости, УФО должны проконсультироваться с соседями и другими информированными сторонами, чтобы убедиться, что местность является бесконфликтным.

## **X. ЗАКУПКИ**

58. Объекты, оценочная стоимость которых составляет 1 000 000 долл. США и менее в эквиваленте на один контракт, и закупка которых должна производиться за счет средств субзаёмного финансирования, выделяемых для суб-проектов в рамках Кредитной линии, могут закупаться в соответствии с коммерческой практикой, приемлемой для МБРР согласно процедурам, описанным в параграфах 60 и 61 ниже.

59. Объекты, оценочная стоимость которых составляет более 1 000 000 долл. США в эквиваленте на контракт, и приобретение которых должно финансироваться из средств субзайма в рамках Кредитной линии, должны закупаться с использованием процедур конкурсных торгов (Международные конкурсные торги) приемлемых для МБРР и

согласованных с АРСП. По всем вопросам, связанным с закупками предметов по контрактам, стоимость которых превышает 1 000 000 долл. США в эквиваленте на контракт УФО должны консультироваться с АРСП.

60. Каждый суб-заемщик должен будет предоставлять форму, включенную в настоящее Положение в качестве Приложения 2/Формы 2, и описывающую полученные от поставщиков предложения, для закупки активов на средства субзайма. Количество предложений не должно быть меньше трех.

61. Полная документация, включая предложения поставщиков, оценка предложений, инвойсы и т.д., должна храниться в папке с документацией по суб-заемщику в УФО, и предоставляться на рассмотрение АРСП, представителей МБРР и аудиторов УФО.

## **XI. ПРОЧИЕ ГАРАНТИИ**

62. Использование детского и/или принудительного труда.

(i) УФО и АРСП во время контрольных посещений суб-заемщиков должны следить за тем, чтобы детский и/или принудительный труд на этих предприятиях не использовался. После того, как использование детского и/или принудительного труда будет отмечено, бенефициар использующий суб-заемного финансирования от соответствующей УФО, должен будет немедленно выплатить суб-заем АРСП.

(ii) Кредитная линия, как часть всего проекта тоже участвует в мониторинге сторонней организации и механизме обратной связи, установленными Всемирным банком и ориентированных на проблемах детского и принудительного подросткового труда. АРСП своевременно уведомляет УФО о любых действиях запрашиваемых УФО или субзаёмщиков во исполнении требований МСО (Мониторинг сторонней организации) /МОС (Механизм обратной связи).

63. Руководство по антикоррупции. Все стороны упомянутые в настоящем Положении должны соответствовать применимым руководствам по антикоррупции, в т.ч.:

- незамедлительно сообщать Банку любые заявления о мошенничестве и коррупции связанные с использованием кредитных средств, которые стали им известны;
- полностью сотрудничать с представителями Банка в любом расследовании заявления о мошенничестве и коррупции связанные с использованием кредитных средств;

- принимать все необходимые меры для предотвращения коррупции<sup>2</sup>, мошенничества<sup>3</sup>, сговора<sup>4</sup>, принудительных<sup>5</sup> и препятствующих<sup>6</sup> действий их представителей (если это имеет место) связанные с использованием кредитных средств, в т.ч. (но не ограничиваясь этим): (i) применение соответствующих фидуциарных и административных процедур и институциональных мер чтобы обеспечить использование средств кредита по назначению в соответствии с которым он был выделен, и (ii) обеспечение получения копии этого Положения и осведомления его содержанием всеми их представителями;

- в случае если любой представитель такого получателя признан непригодным, принимать все необходимые и соответствующие действия чтобы полностью ввести в силу такое заявление, помимо прочего, либо освободить такого представителя от всех обязанностей и ответственности касающихся проекта, либо, когда требуется Банком или в другом подобном случае, завершение его договорных отношений с таким представителем; и

- в случае если он заключил договор с другим лицом, связанным с проектом или организацией, которые признаны непригодным, принимать все необходимые и надлежащие действия чтобы полностью ввести в силу такое заявление, помимо прочего (i) выполнять его права чтобы завершить такое соглашение раньше и/или (ii) добиться возмещения ущерба.

## **XII. ФУНКЦИИ АРСП В РАМКАХ КРЕДИТНОЙ ЛИНИИ**

64. От лица Заемщика и при полном согласовании с Министерством финансов, АРСП будет нести повседневную ответственность за контроль и мониторинг по реализации Кредитной линии. В частности, АРСП, под контролем Министерства финансов, будет осуществлять следующие функции:

- (i) выступать в роли координатора УФО, предоставляя информацию, консультации и содействие по запросам; проводить «круглые столы» и семинары для УФО, проводя разъяснительную работу и информационные сессии;
- (ii) осуществлять мониторинг соответствия УФО условиям Соглашения о перекредитовании и настоящего Положения;

---

<sup>2</sup> «Коррупция» это предложение, вручение, получение или требование, напрямую или косвенно, чего-либо имеющего ценность, чтобы ненадлежащим образом повлиять на действия другой стороны.

<sup>3</sup> «Мошенничество» - это любое действие или упущение, включая искажение фактов, намеренно или по неосторожности введение в заблуждение, или попытка ввести в заблуждение сторону для получения финансовой или другой выгоды или избежание обязательств.

<sup>4</sup> «Сговор» - это организация 2-х и более людей в целях достижения ненадлежащей цели, включая ненадлежащее влияние на другую сторону

<sup>5</sup> «Принудительные действия» это повреждение или нанесение ущерба, или угроза повредить или нанести ущерб, напрямую или косвенно, любой стороне или имуществу стороны, и ненадлежащее влияние на другую сторону.

<sup>6</sup> «Препятствующее действие» - это (i) умышленное разрушение, фальсификация, изменение или скрывание доказательств расследования или дача ложных заявлений следователям в целях затруднения расследования Банка по заявлениям о коррупции, мошенничестве, принуждении или сговора; и/или угроза, запугивание любой стороны, чтобы воспрепятствовать разглашению его информации касательно дела расследования или совершению расследования, или (ii) действия существенно препятствующие осуществлению договорных прав Банка на аудит или доступа к информации.

- (iii) после получения Расходных ведомостей, проверять соответствие суб-займа условиям, определенным настоящим Положением, объединять запросы на расходование средств, полученные от УФО, готовить заявки на снятие средств для подачи в МБРР, контролировать выделение средств УФО и вести соответствующую отчетность;
- (iv) предоставить в Банк для предварительного рассмотрения и одобрения: (а) первые три приемлемые суб-проектные предложения от УФО независимо от суммы, и (б) любые предложенные суб-займы превышающие 350 000 долл. США;
- (v) перечисление средств по одобренному суб-финансированию УФО;
- (vi) обеспечивать предоставление информации о всех финансовых операциях, связанных с субсидиарными кредитами, выделяемыми УФО, в Министерство финансов, а также обработку этих информации в соответствии с процедурами, установленными и согласованными Министерством финансов и АРСП;
- (vii) перечислять средства субсидиарного займа на счета УФО;
- (viii) сверка балансов револьверного счета с УФО в конце каждого квартала календарного года;
- (ix) обеспечивать соответствие аудиторским требованиям, в сотрудничестве с Министерством финансов и УФО;
- (x) осуществлять мониторинг соответствия деятельности суб-проектов плану управления окружающей средой, а также контроль совокупного воздействия суб-проектов на окружающую среду, предоставляя рекомендации по конкретным вопросам, которые могут возникнуть в ходе содействия в подготовке оценки воздействия на окружающую среду и плана мониторинга окружающей среды для суб-проектов категории В, посредством посещения объектов и предоставляя обучение по экологической безопасности для УФО;
- (xi) осуществлять контрольные посещения бенефициаров и проводить обзоры пакетов документации по кредитам/лизингу, чтобы удостовериться, что документация хранится в кредитных папках УФО;
- (xii) рекомендовать и информировать УФО, также мониторинг реализации условий связанные с МСО/МОС;
- (xiii) предоставление консультации УФО по вопросам связанные с закупкой товаров по контрактам, в объеме превышающем 1 000 000 долл. США в эквиваленте на один контракт;
- (xiv) для мониторинга и оценки компонента готовить квартальные отчеты о проделанной работе в рамках Кредитной линии;
- (xv) предоставлять Министерству финансов и МБРР любую информацию о вышеуказанной деятельности в соответствии с утвержденными формами отчетности и требованиями к ней;
- (xvi) принимать участие в отборе и мониторинге УФО;
- (xvii) обеспечивать связь с другими компонентами Проекта;
- (xviii) поддерживать связь с региональными контактными лицами по всем вопросам, связанным с суб-займами, выданными из средств Кредитной линии.

**ПРИЛОЖЕНИЯ**  
**К ПОЛОЖЕНИЮ ОБ ИСПОЛЬЗОВАНИИ КРЕДИТНОЙ ЛИНИИ**

Приложение 1: Расходные ведомости для суб-займа/лизинга

Приложение 2: Форма информации о суб-проекте

Приложение 3: Форма сводной информации о проекте

Приложение 4А: Письмо об утверждении

Приложение 4В: Письмо об отклонении

Приложение 5: Формы экологической экспертизы

## РАСХОДНАЯ ВЕДОМОСТЬ ПО СУБ-ЗАЙМАМ/ЛИЗИНГУ

Расходные ведомости должны подаваться в АРСП на рассмотрение и утверждение, вместе с формой информации о суб-проекте и/или формой сводной информации о проекте (как указано в параграфах 19 и 20) с регулярностью, указанной в параграфе 19 основного текста настоящего Положения.

Образец формы расходной ведомости прилагается в качестве второй страницы данного Приложения.

### Пояснение:

- В столбце 8 будет показана ранее освоенная и снятая со счета сумма. При подаче первого запроса, значение, показанное в этом столбце, будет нулевым.
- Общая сумма в столбце 11 показывает сумму, запрашиваемую данной расходной ведомостью.

Таблица расходной ведомости будет сопровождаться следующим письмом, которое должно быть подписано уполномоченными представителями УФО:

«Настоящим мы подаем запрос на снятие средств со счета в соответствии с Соглашением о перекредитовании, датированным \_\_\_\_\_, в размере \_\_\_\_\_, как показано в прилагаемой расходной ведомости, и настоящим удостоверяем и соглашаемся со следующим:

A. УФО ранее не получало средства Кредитной линии для покрытия данных расходов, и не намеревалось, и не намеревается изыскивать средства для этих целей из каких-либо иных источников;

B. Товары и услуги, оплата за приобретение которых предусматривается настоящей расходной ведомостью, были или будут приобретены в соответствии с условиями Соглашения, Положения об использовании кредитной линии, и в полном соответствии с правилами закупок, предусмотренными в данного Положения;

C. Расходы были или будут произведены для приобретения товаров и услуг исключительно из приемлемых источников, как указано в Руководстве по закупкам Всемирного банка;

D. Вся документация, подтверждающая данные расходы, будет по запросу представлена на рассмотрение в АРСП, Республике Узбекистан, внешним аудиторам и миссии МБРР».

Подпись \_\_\_\_\_ УФО

Дата: \_\_\_\_\_

**РЕСПУБЛИКА УЗБЕКИСТАН**  
**ПРОЕКТ «РАЗВИТИЕ СЕКТОРА ПЛОДООВОЩЕВОДСТВА В РЕСПУБЛИКЕ УЗБЕКИСТАН»**  
**РАСХОДНАЯ ВЕДОМОСТЬ**  
*(предоставляемая УФО в АРСП)*

УФО \_\_\_\_\_  
 Расходная ведомость № \_\_\_\_\_  
 Дата расходной ведомости: \_\_\_\_\_  
 Сумма: \_\_\_\_\_ в долл. США/сумРУз  
 Период: с 01.01.20\_\_г. по [дата расходной ведомости]

№	Регион	Цель	Имя Суб-заемщика	Номер протокола Кредитного комитета банка	Дата утверждения протокола Кредитного комитета банка	Общая сумма согласно Соглашению о перекредитовании (долл.США)	Фактическая сумма, освоенная с начала проекта до отчетного периода (долл.США)	Освоено за отчетный период (текущий год) до даты выдачи по данной заявки (долл.США)	Процент приемлемости для рефинансирования данной заявки (%)	Сумма, приемлемая для рефинансирования по данной заявке		Неосвоенный баланс Субсидиарного кредита (долл.США)
										в суммах	экв. долл.США	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11		12 = 7 – 8 – 9
<b>Итого:</b>												

Подпись уполномоченного лица: \_\_\_\_\_  
 (Должность, подпись, ФИО)

**РЕСПУБЛИКА УЗБЕКИСТАН**  
**«РАЗВИТИЕ СЕКТОРА ПЛОДООВОЩЕВОДСТВА В РЕСПУБЛИКЕ**  
**УЗБЕКИСТАН»**

*(заполняется Участвующей финансовой организацией)*

Название УФО \_\_\_\_\_

**ФОРМА ИНФОРМАЦИИ О СУБ-ПРОЕКТЕ**

1. Код филиала \_\_\_\_\_ Расположение \_\_\_\_\_
2. Идентификационный номер суб-заемщика/лизингополучателя \_\_\_\_\_
3. Имя и адрес суб-заемщика/лизингополучателя \_\_\_\_\_
4. Правовой статус суб-заемщика/лизингополучателя \_\_\_\_\_
5. Краткое описание суб-проекта \_\_\_\_\_
6. Ориентировочная стоимость суб-проекта \_\_\_\_\_
7. Вклад заемщика: тип и сумма \_\_\_\_\_
8. Сумма и валюта суб-кредита/лизинга \_\_\_\_\_
9. Использование суб-кредита/лизинга (по статьям) \_\_\_\_\_

<b>Расходы по проекту</b> (перечень статей расходов)	<b>Финансирование бенефициаром</b>	<b>РСПРУ</b> (сумма, валюта)	<b>Общая стоимость</b>
<b>ИТОГО</b>			
В % от общей стоимости:	%		100%

10. Дата утверждения суб-займа/лизинга(УФО) \_\_\_\_\_
11. Номер и дата подписания суб-кредитного/лизингового договора \_\_\_\_\_
12. Процентная ставка \_\_\_\_\_
13. Прочие выплаты и сборы \_\_\_\_\_
14. Условия выплаты суб-займа/лизинга \_\_\_\_\_
15. Используемый метод закупок \_\_\_\_\_
16. Экологическая категория: \_\_\_\_\_; требуется ли экологическая экспертиза: Да / Нет

Подпись: \_\_\_\_\_ Уполномоченный представитель УФО

Дата: \_\_\_\_\_



**РЕСПУБЛИКА УЗБЕКИСТАН  
ПРОЕКТ «РАЗВИТИЕ СЕКТОРА ПЛОДООВОЩЕВОДСТВА В  
РЕСПУБЛИКЕ УЗБЕКИСТАН»**

**ЗАКУПКИ: ФОРМА СРАВНЕНИЯ ПРЕДЛОЖЕНИЙ**

*(Заполняется Суб-заемщиком)*

1. Метод закупок: Местные коммерческие закупки

2. Бенефициар/Суб-Заемщик:

3. Закупаемые товары: \_\_\_\_\_

4. Оценочная стоимость товаров: \_\_\_\_\_  
(по каждому предмету отдельно)

5. Количество поставщиков, у которых запрошены предложения:

\_\_\_\_\_ (по каждому предмету отдельно)

6. Количество поставщиков, представивших предложения:

\_\_\_\_\_ (по каждому предмету отдельно)

7. Поставщики (по каждому предмету):

№.	Поставщик	Дата получения предложения	Цена
1.			
2.			
3.			

8. Расстановка поставщиков в зависимости от предложенной цены:

№.	Поставщик	Цена
1.		
2.		
3.		

9. Предложения, не соответствующие условиям конкурса:

Поставщик                      Пояснение характера несоответствия

10. Лучший поставщик \_\_\_\_\_

11. Сумма контракта \_\_\_\_\_

12. Дата присуждения контракта: \_\_\_\_\_

13. Жалобы, полученные в ходе конкурса от других участников (если имеются):

Подпись бенефициара/суб-заемщика: \_\_\_\_\_

Дата: \_\_\_\_\_

**РЕСПУБЛИКА УЗБЕКИСТАН**  
**ПРОЕКТ «РАЗВИТИЕ СЕКТОРА ПЛОДООВОЩЕВОДСТВА В**  
**РЕСПУБЛИКЕ УЗБЕКИСТАН»**

**ФОРМА ЭКОЛОГИЧЕСКОЙ ЭКСПЕРТИЗЫ ПО СУБ-КРЕДИТУ**  
*(Заполняется соискателем кредита)*

1. Название суб-проекта:

---

2. Краткое описание суб-проекта:

---

---

*2.1 Характер деятельности суб-заемщика:*

---

---

---

*2.2 Подробное описание (по пунктам) товаров/работ/услуг, которые будут финансироваться из средств суб-кредита (предмет, объем, цена):*

---

---

---

---

---

*2.3 Площадь объекта (га) и его местоположение:*

---

*2.4 Права собственности:*

---

*2.5 Осуществляется ли деятельность в данный момент? (да/нет)*

---

*2.6 Есть ли планы по расширению деятельности?*

---

*2.7 Новое строительство?*

---

**СОПРОВОДИТЕЛЬНЫЙ МЕМОРАНДУМ**

**РЕСПУБЛИКА УЗБЕКИСТАН  
ПРОЕКТ «РАЗВИТИЕ СЕКТОРА ПЛОДООВОЩЕВОДСТВА В  
РЕСПУБЛИКЕ УЗБЕКИСТАН»**

**ПРЕДВАРИТЕЛЬНОЕ РАССМОТРЕНИЕ СУБ-КРЕДИТОВ  
МЕЖДУНАРОДНЫМ БАНКОМ РЕКОНСТРУКЦИИ И РАЗВИТИЯ**

---

Дата:

КОМУ: (РУКОВОДИТЕЛЮ ГРУППЫ)

ОТ КОГО: (УФО)

**Кас: Имя суб-заемщика**

Сумма кредита: (сумы РУз/долл. США)

К настоящему прилагается Сводная форма информации о проекте \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ (вставить краткое описание суб-проекта), подаваемая на предварительное рассмотрение в МБРР согласно условиям Соглашения о перекредитовании и Положения по инвестициям в сельскохозяйственные предприятия.

УФО настоящим подтверждает, что им были произведены должные экспертиза и анализ, и что оно утвердило настоящий суб-кредит/лизинг в соответствии со своими правилами и процедурами и, соответственно, принимает на себя связанные с ним кредитные риски.

УФО настоящим подтверждает точность и полноту приведенной информации, а также то, что никакая важная информация не была скрыта, и что все условия и структура кредита будут отражены в окончательной документации по суб-кредиту/лизингу.

**(подпись уполномоченного представителя  
УФО)**

<b>1. № проекта/суб-займа:</b> <b>2. Код и расположение филиала:</b> <b>3. Дата получения запроса на кредит:</b> <b>4. Дата утверждения УФО:</b> <b>5. Подписание кредитного договора:</b> <b>6. И.Ф.О. ответственного кредитного специалиста:</b>	
---	--

**ФОРМА СВОДНОЙ ИНФОРМАЦИИ О ПРОЕКТЕ**

**1. ИНФОРМАЦИЯ О КЛИЕНТЕ**

- 1.1 Юридическое имя и адрес (телефон/факс; контактное лицо, если имеется)
- 1.2 Правовой статус, номер и год регистрации
- 1.3 Форма собственности заемщика:

Тип собственности	И.Ф.О. собственника	% собственности

- 1.4 Текущая деятельность предприятия; продолжительность деятельности

Продукция или деятельность	в % от общей прибыли предприятия

**2. ИНФОРМАЦИЯ, СВЯЗАННАЯ С ПРОЕКТОМ И СУБ-КРЕДИТОМ/ЛИЗИНГОМ**

- 2.1 Описание проекта и цель выделения суб-займа/лизинга
- 2.2 Описание связи между проектом и основной деловой деятельностью (т.е. расширение, модернизация, введение нового вида продукции или услуг; если компания недавно образована, описать наличие у владельцев соответствующего опыта работы)
- 2.3 Маркетинговая стратегия (целевая группа клиентов, подписанные контракты; оценка конкурентов; общий объем рынка и перспективы развития)
- 2.4 Стоимость проекта и источники средств:

Расходы по проекту (перечень статей расходов)	Финансирование бенефициаром	РСПРУ (сумма, валюта)	Общая стоимость
ИТОГО			
В % от общей стоимости:	%		100%

(добавьте строки по мере надобности, чтобы вместить всю требуемую информацию)

- 2.4.a. Укажите, производится ли вклад владельцев в денежном или же в натуральном виде (напр., строительные материалы, рабочий труд и т.п.)
- 2.5 Контракты на закупку (по каждой статье в 2.4, финансируемой из средств Кредитной линии проекта, укажите производителя, источник, метод закупки (местная коммерческая практика), опишите причину выбора)
- 2.6 Соответствие условиям Руководства по охране окружающей среды: Оказывает ли проект воздействие на окружающую среду? Какие требуются лицензии или разрешения, и были ли они получены?

### 3. СТРУКТУРА СУБ-ЗАЙМА/ЛИЗИНГА

- 3.1 Условия суб-займа/лизинга (общий период выплаты (месяцы/годы), льготный период (месяцы);
- 3.2 Первый взнос (в случае лизинга)
- 3.3 График выплаты (первая выплата по основной сумме начинается (дата), последняя выплата (дата), график выплаты процентов, если отличается от графика выплаты по основной сумме)
- 3.4 Процентная ставка (% в год)
- 3.5 Сборы (комиссия за рассмотрение запроса, освоение средств и т.п.)
- 3.6 Залоговое обеспечение (указать виды активов, расположение, владельца, стоимость – по подсчетам УФО; указать общую стоимость активов, служащих залогом; подсчитать отношение стоимости залога к сумме займа)
- 3.7 Прочие виды обеспечения (если имеются)

### 4. СВОДНЫЕ ФИНАНСОВЫЕ ДАННЫЕ

- 4.1. Финансовые отчеты: приложите финансовые отчеты за конец последнего финансового года, указав даты:
- 4.2. Приложите подробные прогнозы денежных потоков: Поясните, на каких предположениях основаны прогнозы продаж, а также поясните другие основные предположения, использованные при подготовке прогнозов. Кто готовил прогнозы? Опишите, какое содействие было оказано суб-заемщику.
- 4.3. Финансовая сводка (в тыс. единиц, валюта):

Год	(прошлый фин. год)	(текущий фин. год)	(прогнозы на след. год - 1)	(прогнозы на след. год - 2)
<b>Отчет о прибылях и убытках</b> Всего доход Чистая прибыль (убытки) после выплаты налогов Подходный налог				
<b>Балансовый отчет</b> Всего активов - Фиксированные активы - Оборотный фонд Сумма пассива - Собственный капитал - Резервы и нераспределенная прибыль - Долгосрочные долги - Краткосрочные долги				
<b>Ключевые коэффициенты</b> Амортизационные отчисления Расходы на уплату процентов Платежи в счет погашения основной суммы долга Дивиденды				
<b>- Коэффициент обслуживания долга<sup>1</sup></b>				
<b>- Внутренняя норма доходности (ВНД)</b>				
<b>Итого долг/Итого пассив</b>				

Примечания:

<sup>1</sup> **Метод подсчета коэффициента обслуживания долга (КОД) для инвестиционных кредитов:**

**КОД** =  $\frac{\text{чистый доход} + \text{амортизация} + \text{проценты}}{\text{дивиденды}}$

((все долгосрочные платежи по основным суммам, которые необходимо сделать в текущем году) + проценты по всем непогашенным долгам)

#### 4.4 Основные имеющиеся кредиторы

Основные имеющиеся кредиторы	Сумма и валюта	Дата погашения

**РЕСПУБЛИКА УЗБЕКИСТАН  
ПРОЕКТ «РАЗВИТИЕ СЕКТОРА ПЛОДООВОЩЕВОДСТВА В  
РЕСПУБЛИКЕ УЗБЕКИСТАН»**

**ПИСЬМО ОБ УТВЕРЖДЕНИИ №**

Г-н \_\_\_\_\_  
(имя уполномоченного представителя УФО)

\_\_\_\_\_  
(Название и адрес УФО)

Уважаемый/ая \_\_\_\_\_,

В ответ на Ваш запрос на снятие средств № \_\_\_\_\_ от \_\_\_\_\_, мы настоящим подтверждаем согласие Агентства по реструктуризации сельскохозяйственных предприятий на финансирование следующих приемлемых суб-проектов:

Название суб-заемщика	Суб-заем/лизинг (сумма, валюта)

на общую сумму в размере \_\_\_\_\_ (сумм РУз или долларов США).

В соответствии с условиями, изложенными в параграфе 14 Положения об использовании кредитной линии, текущая процентная ставка по субсидируемому кредиту в [указать валюту] составляет \_\_\_\_\_%.

Подпись уполномоченного лица \_\_\_\_\_

Дата \_\_\_\_\_



**РЕСПУБЛИКА УЗБЕКИСТАН  
ПРОЕКТ «РАЗВИТИЕ СЕКТОРА ПЛОДООВОЩЕВОДСТВА В  
РЕСПУБЛИКЕ УЗБЕКИСТАН»**

**ПИСЬМО ОБ ОТКЛОНЕНИИ №**

Г-н \_\_\_\_\_  
(имя уполномоченного представителя УФО)

\_\_\_\_\_  
(Название и адрес УФО)

Уважаемый/ая \_\_\_\_\_,

В ответ на Ваш запрос на снятие средств № \_\_\_\_\_ от \_\_\_\_\_, мы с сожалением уведомляем, что Агентство реструктуризации сельхозпредприятий не может утвердить следующие суб-займы/лизинги:

Название суб-заемщика	Суб-заем/лизинг (сумма, валюта)	Причина отклонения

Подпись уполномоченного лица \_\_\_\_\_

Дата \_\_\_\_\_

**ФОРМАТЫ ЭКОЛОГИЧЕСКОЙ ЭКСПЕРТИЗЫ  
ТАБЛИЦА КЛАССИФИКАЦИИ СУБ-ПРОЕКТОВ**

Суб-проекты категории А	Суб-проекты категории В	Суб-проекты категории С
<p><b>Сельское хозяйство (крупный масштаб)</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Земледелие, садоводство, виноградники и фруктовые сады (интенсивная деятельность среднего масштаба &gt;500 га)<sup>7</sup></li> <li>- Ввод земли под паром в севооборот (площадь более 1000 га);</li> <li>- Использование сельскохозяйственных земель (свыше 50 га) для иных (коммерческих или промышленных) целей</li> </ul> <p><b>Переработка пищевых продуктов (крупномасштабная)</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Консервирующая промышленность (более 20 000 тонн продукции в год)</li> </ul>	<p><b>Сельское хозяйство (средний масштаб)</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Земледелие, садоводство, виноградники и фруктовые сады (интенсивная деятельность среднего масштаба 50-500 га)<sup>1</sup></li> <li>- Ввод земли под паром в севооборот (до 1 000 га);</li> <li>- Использование сельскохозяйственных земель (30- 50 га) для коммерческих целей</li> <li>- Использование целинных земель и нераспаханных пространств для интенсивного земледелия</li> <li>- Строительство зданий для хранения сельскохозяйственных продуктов и товаров</li> <li>- Строительство складов для пестицидов и минеральных удобрений</li> </ul> <p><b>Переработка пищевых продуктов (среднемасштабная)</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Заводы по переработке сельскохозяйственной продукции, пищевых продуктов, напитков, семян, волокон (средний масштаб – менее 5000 т выхода продукции в год)</li> <li>- Консервирующая промышленность (10 000 - 20 000 тонн продукции в год)</li> <li>- Строительство зданий, сооружений и предприятий для переработки сельскохозяйственной продукции</li> </ul>	<p><b>Сельское хозяйство (малый масштаб)</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Земледелие, садоводство, виноградники и фруктовые сады (малый масштаб &lt;50 га)</li> <li>- Строительство стеклянных и пленочных теплиц</li> <li>- Использование сельскохозяйственных земель (20-30 га) для не сельскохозяйственных целей</li> <li>- Приобретение тракторов и прочей сельскохозяйственной техники</li> <li>- Агротуризм</li> </ul> <p><b>Переработка пищевых продуктов (малый масштаб)</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Консервная промышленность (переработка менее 3000 тонн сырья в год)</li> <li>- Сбор медицинских растений</li> <li>- Строительство предприятия по обжариванию (кофейных зерен, семян подсолнечника и т.п.)</li> <li>- Создание фабрик по производству полуфабрикатов (с мощностью менее 1000 т. в год)</li> <li>- Производство безалкогольных напитков</li> </ul>

<sup>7</sup> Согласно местному законодательству, конкретных требований к экологической оценке деятельности, связанной с земледелием, садоводством или виноградарством не имеется, поэтому в рамках РСПРУ будет указано, что деятельность на площади более 50 га и менее 500 га будет относиться к категории В, а менее 50 га – к категории С.

**ФОРМА КОНТРОЛЬНЫХ ВОПРОСОВ ПО ЭКОЛОГИЧЕСКОМУ  
МОНИТОРИНГУ ДЛЯ УФО**  
(заполняется УФО)

1. Название суб-проекта:

---

2. Экологическая категория (А, В или С), согласно форме заявки на суб-проект:

---

*(в случае суб-проектов из категории В, УФО передаст  
ответственность за мониторинг АРСП)*

3. Требуется ли оценка воздействия на окружающую среду (для категории В):

\_\_\_ Да/ \_\_\_ Нет

4. Какие проблемы экологии связаны с суб-проектом:

---

---

5. Если требуется оценка воздействия на окружающую среду, каким конкретным вопросам требуется уделить внимание?

---

---

6. Какова продолжительность и ориентировочная стоимость проведения оценки воздействия на окружающую среду?

---

---

7. Предполагается ли в проекте приобретение земельных участков, строительство новых объектов или создания многолетних насаждений?

Нет \_\_\_ Да \_\_\_

8. Предполагается ли в проекте переселения людей или потеря активов/дохода?

Нет \_\_\_ Да \_\_\_

Если да на 7 или 8 выше, проконсультируйтесь с персоналом ГУП о приемлемости проекта.

9. Дата представления в АРСП: \_\_\_\_\_

**Таблица А-5.1 Форма контрольных вопросов по затратам на средства производства в фермерском хозяйстве**  
(только для кредитов на оборотный капитал)

Средства производства	Будут ли финансироваться	Потенциальное воздействие	Определены ли меры смягчения воздействия?	
			Да	Нет
Семена		Нет		
Элитные семена		Утрата биоразнообразия: Да___ _Нет_ Агрохимикаты: Да___ Нет___		
Удобрения		Загрязнение воды: Да___ _Нет___		
Племенные животные		Нет		
Животные на убой		Перевыпас: Да___ _Нет___ Деградация леса: Да___ _Нет___		
Обработка земли (аренда трактора и техники)		Уплотнение и эрозия почвы: Да___ _Нет___		
Другие фермерские приспособления		Нет		
Малые оборудования		Нет		
Ирригационное оборудование и техобслуживание		Забор и засоление воды Да___ _Нет___		
Оборудование для первичной переработки		Загрязнение воды: Да___ _Нет___		
Ветеринарные услуги		Содержание гормонов и химикатов в мясе Да___ _Нет___		

**Таблица А -2.2: Форма контрольных вопросов для проверки сельскохозяйственного предприятия**  
(только для инвестиционных кредитов)

Общий вид деятельности	Будет ли финансироваться	Потенциальное воздействие		Меры смягчения		
		Да	Нет	Да	Нет	
Переработка сельхозпродукции		Загрязнение воды, опасность для здоровья и безопасности, биофизические и культурные потери в связи с расположением				
Восстановление или строительство новых рынков		Воздействие от строительства. Повреждение важных биофизических и культурных ресурсов.				
Аренда сельхозтехники		Эрозия и уплотнение почвы в связи с механизацией фермерского хозяйства				
Ирригационные системы		Опустынивание и истощение источников воды				
Другие виды агробизнеса		Различные воздействия малого масштаба, хотя аквакультура может нанести ущерб водным экосистемам, в частности привести к потере эндемических видов рыб				
Агротуризм, экотуризм		Биофизические потери, воздействие строительства, загрязнение воды				